

## Совет Безопасности

Предварительный отчет

Семьдесят первый год

**7839**-е заседание Пятница, 16 декабря 2016 года, 10 ч. 00 м. Нью-Йорк

(Испания) Члены: г-н Мартинш г-н У Хайтао г-н Абулатта Египет.... Франция..... г-н Делятр г-н Бэссё г-н Ибрахим г-н Маккалли Российская Федерация ..... г-н Чуркин Сенегал..... г-н Барро г-н Ельченко Украина ..... Соединенное Королевство Великобритании и Северной г-н Райкрофт г-жа Сайсон Соединенные Штаты Америки..... Уругвай г-н Росселли г-н Рамирес Карреньо

## Повестка дня

Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные омчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (http://documents.un.org).







Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

## Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

## Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос

**Председатель** (*говорит по-испански*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Я хочу тепло приветствовать Генерального секретаря Его Превосходительство г-на Пан Ги Муна и предоставить ему слово.

**Генеральный секретарь** (говорит поанглийски): Сегодня я в последний раз информирую Совет Безопасности о положении на Ближнем Востоке. Весьма прискорбно, что мой последний брифинг по этому вопросу не вселяет никакого оптимизма на будущее.

Некоторые могут задаться вопросом, почему я, с учетом всех бушующих в этом регионе кризисов, решил выступить в Совете именно по палестинскому вопросу. Я отвечу им, что хотя израильско-палестинский конфликт не является причиной всех войн на Ближнем Востоке, его урегулирование могло бы придать импульс достижению мира во всем регионе. В 1947 году мир, исходя из резолюции 181 (II) Генеральной Ассамблеи, признал решение, предусматривающее сосуществование двух государств, и призвал к созданию двух независимых государств — арабского и еврейского. 14 мая 1948 года возникло Государство Израиль. Но почти семьдесят лет спустя мир все еще ждет появления палестинского государства.

Как дал ясно понять Совет Безопасности, Газа и Западный берег, включая Восточный Иерусалим, находятся под военной оккупации с 1967 года. Эти земли составляют будущее палестинское государство, существование которого должно быть, в конечном итоге, согласовано сторонами посредством прямых переговоров. История показывает, что мир и безопасность могут быть достигнуты только на основе взаимоуважения и взаимного признания. Право еврейского народа на свое собственное государство вовсе не исключает права палестинского народа на государственность.

Тем не менее разочарование и недовольство палестинцев нарастают под гнетом почти полувековой унизительной оккупации. Десять лет назад большинство представителей обоих народов верили в урегулирование, предусматривающее сосуществование двух государств; сегодня это большинство сходит на нет. Лидеры обеих сторон все больше обращаются к своим все более радикально настроенным избирателями вместо того, чтобы общаться между собой. Расширяющаяся деятельность по строительству израильских поселений и все прочнее закрепляющийся статус-кво препятствуют палестинскому развитию и изолируют Газу. Некоторые израильские политики все более настойчиво призывают к так называемой полной аннексии Западного берега. У Газы и Западного берега сохраняются политические разногласия, и палестинские группировки отказываются идти на компромиссы, необходимые для национального единства. Израильтянам считают, что с терроризмом не удастся покончить в обозримом будущем, поскольку подстрекательство и призывы к уничтожению Израиля по-прежнему не встречают противодействия со стороны палестинского руководства.

Основы для мира остаются неизменными: создание двух государств на основе принципа «земля в обмен на мир» и установление справедливого и всеобъемлющего регионального мира согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности, а также существующим договоренностям, подписанным сторонами. Когда я приступил к своим обязанностям 10 лет назад, Ближний Восток все еще приходил в себя после долгих дет второго палестинского восстания и войны между Израилем и «Хизбаллой» в 2006 года. Одобрение Лигой арабских государств Арабской мирной инициативы и проведение в 2007 году конференции в Аннаполисе подарили некоторую надежду.

Несмотря на первоначальный оптимизм, попытки окончательного урегулирования не увенчались успехом и прекратились после вспышки конфликта в Газе в декабре 2008 года. Дальнейшие попытки добиться мира, предпринятые в 2010 и 2013 годах, были так же перечеркнуты возобновлением боевых действий. Летом 2014 года в Газе вспыхнул самый разрушительный на сегодняшний день конфликт. В самый разгар боевых действий я совершил поездку в этот регион и встретился с региональными и международными партнерами, а также с руковод-

ством Израиля и Палестины в попытке добиться прекращения огня. К сожалению, соглашение было достигнуто слишком поздно для тех, кто погиб в течение 50 дней этих ужасных событий. Я сказал тогда и продолжаю повторять и сегодня, что без устранения подспудных причин этого конфликта подобные циклы эскалации будут продолжаться.

На фоне нынешней ситуации еще одним тревожным фактом является то, что за все время моего срока полномочий Совет Безопасности принял только две резолюции по ближневосточному мирному процессу, причем последнюю из них — почти восемь лет назад.

Мы стремительно приближаемся к краю пропасти, что является прямым следствием действий тех, кто пытается уничтожить перспективы мира. Однако выход из этой тупиковой ситуации может быть найден, если обе стороны выполнят рекомендации, содержащиеся в недавнем докладе ближневосточной «четверки». Это продемонстрировало бы серьезное намерение израильтян и палестинцев укреплять доверие и закладывать основы для конструктивных переговоров, которые помогут положить конец оккупации с признанием границ по состоянию на 1967 год, создать жизнеспособное и независимое палестинское государство, а также урегулировать все вопросы об окончательном статусе.

В то же время существуют серьезные препятствия. Как я уже неоднократно заявлял, израильская поселенческая деятельность за пределами границ 1967 года является вопиющим нарушением норм международного права и четвертой Женевской конвенции. Поселения создаются на земле, предназначенной для будущего палестинского государства. За последнее десятилетие число израильтян, проживающих в поселениях на Западном берегу, включая Восточный Иерусалим, увеличилось примерно на 30 процентов и достигло почти 600 000 человек. Законопроект, который в настоящее время обсуждается израильскими законодателями, может привести к легализации более 50 аванпостов и нескольких тысяч единиц жилья, построенных на частных палестинских землях на Западном берегу, что станет явным нарушением норм международного права. В случае принятия этого законопроекта израильское законодательство будет впервые применено к статусу палестинских земель на оккупированном Западном берегу. Я весьма настоятельно призываю законодателей пересмотреть вопрос о принятии этого законопроекта, который может привести к негативным юридическим последствиям для Израиля и существенно уменьшить шансы на достижение арабо-израильского мира.

Смелые шаги со стороны Израиля по расширению возможностей Палестинской администрации на основе переходного процесса, предусмотренного в предыдущих договоренностях, могли бы принести выгоды для палестинского народа и внести вклад в укрепление безопасности Израиля. Однако достижение прогресса в этой области будет сопряжено с трудностями, если палестинские власти не предпримут решительных и конкретных шагов в целях борьбы с подстрекательством и насилием. Действия и заявления, прославляющие террор, являются неприемлемыми. Я неоднократно и решительно осуждал все акты подстрекательства и террора. Нападения с применением холодного оружия, автомобильные наезды и другие действия со стороны палестинцев никак не способствуют осуществлению их мечты о создании собственного государства.

Израиль также обязан понять, что продолжающаяся оккупация и жесткие меры в области безопасности, включая возможное применение чрезмерной силы, и крайне строгая политика блокады в отношении Газы, играют на руку экстремистам. Такие действия могут ослабить голоса тех, кто придерживается умеренных взглядов, а также расширить раскол между двумя сторонами. Я также осуждаю практику административных задержаний и жестокого обращения во время содержания под стражей, которая используется как израильскими, так и палестинскими властями. Кроме того, казни заключенных со стороны ХАМАС в Газе являются абсолютно неприемлемыми, и я по-прежнему выступаю против ограничения свободы выражения мнений израильскими и палестинскими властями, в том числе в отношении правозащитников.

Отсутствие единства среди палестинцев на всей оккупированной территории препятствует реализации решения, основанного на принципе сосуществования двух государств. Неспособность организовать палестинские всеобщие выборы остается одним из наиболее очевидных признаков такой разобщенности и хрупкости палестинского демократического процесса. Разногласия между Западным

16-44412 3/2**4** 

берегом и сектором Газа могут быть преодолены только за счет формирования единого, легитимного и инклюзивного палестинского правительства на основе принципов Организации освобождения Палестины. Мы обязаны настоятельно призвать к восстановлению демократической легитимности палестинского руководства и институтов и обеспечению того, чтобы они представляли интересы всех палестинцев. Неприемлемо, что ХАМАС попрежнему проповедует антисемитизм и стремится уничтожить Израиль. ХАМАС должен раз и навсегда отказаться от применения насилия и признать право Израиля на существование бок о бок с палестинским государством согласно всем соответствующим резолюциям Совета Безопасности и предыдущим договоренностям между сторонами.

За последние 10 лет Палестинская администрация добилась значительных успехов в деле создания своих институтов. В 2011 году международное сообщество признало, что эти достижения являются благоприятными с точки зрения создания государства. В 2012 году Палестина получила статус государства-наблюдателя, не являющегося членом Организации, а в прошлом году вместе с президентом Аббасом я присутствовал на церемонии, в ходе которой флаг Палестины был впервые поднят в Организации Объединенных Наций. Тем не менее чаяния Палестины, связанные в государственным строительством и демократическим управлением, по-прежнему подрывают оккупация и отсутствие национального единства в Палестине.

Серьезный характер проблем, с которыми сталкивается Газа, невозможно переоценить. Неизбирательные ракетные удары, которые ХАМАС на протяжении уже целого десятилетия наносит по территории Израиля, лишили многих израильтян всякой надежды на мир. После трех жестоких конфликтов деструктивная израильская политика закрытия территорий и десятилетнее политическое противостояние привели к тому, что 2 миллиона палестинцев стали жертвами гуманитарной трагедии без какой-либо надежды на политические перспективы. Я своими глазами видел эти разрушения в ходе моих четырех поездок в Газу. Я уже неоднократно заявлял и должен вновь предупредить, что Газа — это «пороховая бочка». Она почти наверняка взорвется, если не будут сняты ограничения на передвижение и доступ, и если не будут удовлетворены гуманитарные потребности; если не прекратятся ракетные

обстрелы, строительство туннелей и контрабанда; и если не будет достигнут прогресс в деле создания палестинского государства, неотъемлемой и мирной частью которого станет Газа.

Пользуясь этой возможностью, я хотел бы также воздать должное усилиям моих коллег из Организации Объединенных Наций, которые столь добросовестно и преданно отстаивают дело мира и пытаются предотвратить дальнейшее насилие. Прежде всего, я хотел бы отметить работу 24 сотрудников Организации Объединенных Наций на оккупированной палестинской территории, которые были убиты за время моего пребывания на этом посту. Их жертвы никогда не будут забыты. Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ обеспечивает крайне необходимый элемент стабильности для 5,3 миллиона палестинских беженцев во всем регионе. Оно по-прежнему сталкивается с серьезными финансовыми проблемами. Я настоятельно призываю государства-члены выполнить свои обязательства и увеличить объем взносов в бюджет Агентства.

Канцелярия Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу играет важную роль в преодолении разногласий между всеми сторонами, содействии проведению переговоров и налаживании контактов со странами региона и международными партнерами. Страновая группа Организации Объединенных Наций выполняет свою работу в сложных условиях, оказывая помощь уязвимым палестинцам и поддерживая усилия по созданию институтов и выработке политики будущего независимого палестинского государства.

В последние 10 лет я неоднократно говорил о том, что мы никогда не должны мириться с предвзятостью по отношению к Израилю в органах Организации Объединенных Наций. Десятилетия политических маневров привели к появлению непропорционально большого количества резолюций, докладов и конференций с критикой в адрес Израиля. Во многих случаях вместо того, чтобы содействовать делу Палестины, эта реальность подрывает способность Организации Объединенных Наций эффективно выполнять свою роль. В то же время Израиль обязан сознавать, что реальность, в которой демократическое государство, основанное

на принципе верховенства права, держит палестинский народ в условиях военной оккупации, будет и впредь давать повод для критики и призывов к привлечению к ответственности.

Устремляя взгляд в будущее, я призываю Совет Безопасности безоговорочно подтвердить отсутствие альтернативы двугосударственному решению. Сохранение статус-кво лишь «увековечивает» реальность, в которой есть место лишь для одного государства, «вечной» оккупации и конфликтов. Мы не должны отрекаться от права Палестины на существование, точно так же, как мы обязаны защищать право Израиля на существование в условиях мира и безопасности бок о бок со своими соседями.

Я настоятельно призываю Совет использовать огромный потенциал мер стимулирования и в консультации со сторонами незамедлительно начать разработку согласованных рамок для продвижения вперед в деле окончательного урегулирования конфликта на основе прямых переговоров. Предстоящая конференция во Франции могла бы стать возможностью для начала таких обсуждений.

Арабская мирная инициатива предоставляет нам шанс на урегулирование конфликта на всеобъемлющей основе. Однако устойчивого мира между израильтянами и арабами не может быть в отсутствие прогресса в деле создания палестинского государства.

Десять лет назад мой предшественник, Кофи Аннан, призвал активизировать работу «четверки» международных посредников по Ближнему Востоку в тесном сотрудничестве с международными и региональными партнерами с целью облегчить и поддержать прямые переговоры. Я всецело убежден в том, что архитектура по-прежнему имеет решающее значение.

В период пребывания в должности Генерального секретаря я посетил этот регион 11 раз, в том числе в периоды войны. На протяжении 10 лет я настойчиво призывал израильтян и палестинцев начать верить в общее будущее, поскольку с этой землей их связывают неоспоримые исторические, религиозные и национальные узы. Этим надеждам не суждено было сбыться. Однако я буду и впредь надеяться на то, что большинство израильтян и палестинцев устанут «перетягивать на себя одеяло исторических событий».

Однако одной лишь надежды недостаточно, чтобы положить конец оккупации или избавить палестинский и израильский народы их законных опасений. Стороны обязаны перейти к решительным и конкретным действиям, которые позволят провести конструктивные переговоры. Организация Объединенных Наций будет и впредь содействовать этому процессу.

В конечном счете, израильтяне и палестинцы сами должны прийти к миру, мы не можем сделать этого за них. Они обязаны восстановить доверие друг к другу, поскольку это единственный способ устранить опасения и подозрения, ставшие причиной глубокой поляризации, свидетелями которой мы сегодня являемся. В то же время все мы можем — и обязаны — содействовать укреплению доверия, столь остро необходимого сегодня на Ближнем Востоке и в мире в целом. Эту работу необходимо начинать сейчас, пока еще не слишком поздно.

**Председатель** (*говорит по-испански*): Я благодарю Генерального секретаря за его брифинг.

Сейчас я предоставлю слово членам Совета Безопасности.

Г-н Маккалли (Новая Зеландия) (говорит поанглийски): В Сирии сложилась гнетущая ситуация. Алеппо пал. Судьба десятков тысяч гражданских лиц неизвестна. Несмотря на настоятельные призывы членов Совета Безопасности и других сторон, гражданское население продолжает страдать.

Новая Зеландия использовала в этом зале жесткие формулировки для того, чтобы описать действия России, и мы по-прежнему придерживаемся этих формулировок. Россия, Иран и сирийское правительство действительно несут основное бремя ответственности за обеспечение защиты гражданских лиц. Они обязаны дать Организации Объединенных Наций возможность выполнять свои функции по оказанию помощи нуждающимся и обеспечению безопасности всех граждан — как остающихся в стране, так и желающих ее покинуть.

В ближайшее время Совет Безопасности проведет закрытое заседание с целью обсудить способы более активного вмешательства Организации Объединенных Наций в ситуацию в восточной части Алеппо. До сих пор Совету Безопасности не удавалось выполнить свои обязанности. Мы считаем,

16-44412 5/**24** 

что, если ситуация не изменится, необходимым следующим шагом станет созыв чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

Мы признательны Его Превосходительству Генеральному секретарю за его последний брифинг по Ближнему Востоку, и трудно не поражаться тому, насколько печально известны нам многие события, о которых он рассказал: дальнейшие подстрекательства и насилие в отношении рядовых израильтян и палестинцев и продолжение программы строительства поселений, которая подрывает перспективы создания жизнеспособной Палестины и заставляет нас усомниться в достоверности любых утверждений о приверженности двугосударственному решению.

После сегодняшнего брифинга и недавних брифингов Специального координатора Генерального секретаря нам трудно понять, каким образом Совет может хранить молчание, когда шансы на двугосударственное урегулирование сегодня столь очевидно малы. Начиная с 1947 года Совет и международное сообщество признают концепцию мирного существования двух государств в качестве единственной приемлемой основы для урегулирования этого вопроса, что было подтверждено в Осло и Мадриде, а также в ряде резолюций Совета Безопасности. Однако нам недвусмысленно заявляют, что события, происходящие на местах, в настоящее время ставят под угрозу жизнеспособность двугосударственного решения и что люди на местах теряют надежду на урегулирование, предусматривающее сосуществование двух государств, со всеми вытекающими из этого последствиями.

За время, прошедшее после предыдущего брифинга в Совете (см. S/PV.7820), ситуация усугубилась на фоне рассмотрения Кнессетом законопроекта, который мог привести к легализации поселений и аванпостов, в том числе на находящейся в частном владении палестинской земле. В период после проведения последнего брифинга были упущены возможности примирения между самими палестинцами.

Ранее мы уже принимали участие в этих обсуждениях и выражали разочарование в связи с вызовами и недостатками на всех направлениях, однако мы также выражали оптимизм по поводу того, что так или иначе стороны смогут вернуться за стол переговоров. Это казалось трудным, но сегодня ситу-

ацию уже нельзя назвать просто «трудной». Сегодня мы подошли к той черте, когда очевидные факты свидетельствуют о том, что задействованные в настоящее время силы будут и впредь безвозвратно подрывать перспективы мирного сосуществования двух государств, мирно живущих в бок о бок.

Трудно считать находящийся в настоящее время на рассмотрении Кнессета закон чем либо иным, нежели непосредственным вызовом резолюциям, ранее принятым Советом.

Куда это приведет Совет? Прошло восемь лет после принятия Советом последней резолюции по этому вопросу. За это время появился целый ряд веских причин, по которым дополнительные заявления Совета могли бы оказаться контрпродуктивными или преждевременными. Однако, когда Генеральный секретарь и его представители заявляют Совету, что не только население на местах теряет надежду на двугосударственное урегулирование, но и искажается реальное положение дел на местах с тем, чтобы сделать урегулирование на основе создания двух государств нежизнеспособным, мне представляется, что Совет должен либо подтвердить от имени международного сообщества свою твердую приверженность двугосударственному решению, либо начать задумываться о своих обязанностях в случае существования одного государства, а не двух. Будущее, в котором будет существовать лишь одно государство, неизбежно подводит нас к реальности, которую не хотел бы представить себе ни один сторонник Израиля.

Наша страна совместно с другими членами Совета работает над проектом такого документа, который мог бы подтвердить двугосударственное решение и четко призвать к прекращению насилия и строительства поселений, которые угрожают сорвать этот процесс. Мы горячо приветствуем рекомендацию о том, чтобы арабские коллеги подключились к работе над текстом с этой целью.

Пришло время всем членам Совета перестать быть сторонними наблюдателями и, как нам и полагается, выступить в качестве «хранителей» двугосударственного решения.

**Г-н Райкрофт** (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы с признательностью отметить брифинг Генерального секретаря, поскольку для него это открытое заседа-

ние станет, вероятно, последним по этому вопросу. Я хотел бы поблагодарить его за неустанную, активную деятельность по вопросу о ближневосточном мирном процессе. Это была сложная и в большинстве случаев вызывающая чувство разочарования работа, однако он сохранил свою решимость довести до конца рассмотрение одного из самых застарелых вопросов, фигурирующих в повестке дня Совета. Я согласен с каждым словом, произнесенным только что в ходе его брифинга. Однако сегодня я хотел бы выступить, думая о его преемнике. Перед ним стоит задача, которую, в самом широком понимании, мы не можем решить уже на протяжении более 60 лет.

Что же мы можем сделать как члены Совета Безопасности, чтобы девятый Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций не испытывал того разочарования, которое пережили его предшественники? Какие совместные действия мы можем предпринять, чтобы народы Израиля и Палестины на протяжении долгих десятилетий жили в мире, вместо того чтобы вновь на многие десятилетия погружаться в атмосферу раздора и ненависти? Я хотел бы остановиться на трех вопросах, решение которых в наибольшей степени требует наших активных действий: незаконные поселения, Газа, а также подстрекательство и насилие.

Позиция Соединенного Королевства в отношении поселений ясна. Я считаю, что эту позицию разделяют все сидящие за этим столом представители. Согласно нормам международного права, строительство поселений является незаконным и еще больше отдаляет нас от достижения двугосударственного решения, к которому мы все стремимся. Несмотря на выводы представленного в этом году доклада ближневосточной «четверки», ситуация лишь обострилась. Как заявил министр иностранных дел Новой Зеландии, мы особо обеспокоены находящимся на рассмотрении кнессета законопроектом о землеустройстве, который призван задним числом санкционировать строительство поселений-аванпостов на Западном берегу. Если это предложение получит дальнейшее развитие, это нанесет серьезный ущерб возможности достижения двугосударственного решения. Это создаст условия для резкого увеличения числа поселений в глубине территории Западного берега и приведет к еще большему недовольству, отчаянию и гневу среди палестинцев. Соединенное Королевство регулярно поднимает вопрос о поселениях во время своих контактов с Израилем на всех уровнях. Министр иностранных дел поднял этот вопрос в ходе встречи с премьер-министром Нетаньяху 30 сентября. Однако мы также должны использовать голос Совета, чтобы настоятельно призвать Израиль положить конец политике расширения поселений, с тем чтобы устранить это серьезное препятствие на пути к установлению мира.

Что касается Газы, то налицо реальная опасность возобновления конфликта. Как мы наблюдали в октябре, ракетные обстрелы продолжаются, как и ответные действия со стороны Израиля. Здесь, в этом зале, мы должны недвусмысленно и во всеуслышание заявить о том, что террористические группы в Газе должны полностью прекратить ракетные обстрелы и другие нападения на Израиль. Однако проблемы Газы выходят за рамки недопустимых действий этих групп. Согласно оценкам, в Газе 90 процентов воды не пригодны даже для использования в сельскохозяйственных целях, а уровень безработицы по-прежнему является самым высоким в мире. Удалось добиться определенного прогресса: на сегодняшний день по большей части были восстановлены учебные и медицинские учреждения, хотя этот процесс еще далек от завершения. Необходимо сосредоточить усилия на восстановлении жилых домов, оживлении экономики, стимулировании экспорта и создании рабочих мест. Поэтому мы призываем израильские власти расширить доступ жителей Газы к чистой воде и увеличить приток в Газу необходимых строительных материалов, таких как бетон. Наряду с этим, давайте признаем, что наша поддержка также необходима. Доноры должны выполнить свои обязательства, взятые ими в ходе международной Каирской конференции по вопросу о Палестине, посвященной восстановлению Газы. Слишком многие из них попрежнему не выполнены. Соединенное Королевство готово сыграть свою роль в этом процессе.

Что касается третьего вопроса, то мы с удовлетворением отмечаем, что в последние месяцы произошло снижение интенсивности насилия, однако обеим сторонам предстоит сделать еще многое, чтобы ослабить напряженность и предотвратить подстрекательство. Нельзя недооценивать степень разрушительности расистской, антисемитской и ненавистнической риторики в Израиле и на оккупированных палестинских территориях. Мы все должны осуждать подстрекательство, к которо-

16-44412 **7/24** 

му прибегают обе стороны израильско-палестинского конфликта, включая любые высказывания, которые порождают ненависть и предрассудки. К сожалению, подобная ненависть не ограничивается одними лишь словами. Нас приводят в ужас террористические нападения на граждан Израиля. Нас приводят в ужас акты насилия, совершаемые экстремистски настроенными поселенцами в отношении палестинцев. Мы решительно осуждаем все подобные инциденты.

Прежде чем закончить свое выступление, я хотел бы отметить, что, для того чтобы наконец добиться прогресса, необходимо нечто большее, чем просто слова, произнесенные в Совете. Мы также должны взаимодействовать с партнерами в регионе и на международном уровне, для того чтобы добиться подвижек на местах и укрепить доверие между сторонами, если мы хотим достичь прогресса на пути к проведению конструктивных переговоров. Исходя из этого, Совет обязан принять соответствующие меры в поддержку этих усилий. Мы считаем, что явные преимущества имела бы резолюция Совета, которая получила бы полную поддержку в этом зале. Мы будем оценивать любое предложение, исходя из его преимуществ и из того, содействует ли оно продвижению к миру, однако мы уже сейчас можем достичь всеобщего согласия по многим вопросам, и я надеюсь, что мы сможем добиться прогресса на пути к установлению прочного мира в предстоящие дни и недели.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): С сожалением констатируем, что ситуация в регионе Ближнего Востока и Северной Африки остается напряженной и взрывоопасной. На протяжении последних лет ситуация на палестино-израильском направлении неуклонно ухудшается. Переговоры между палестинцами и израильтянами фактически заморожены. После завершения в апреле 2014 года без каких-либо ощутимых результатов 9-месячного раунда палестино-израильских контактов, проходивших под эгидой Соединенных Штатов, обстановка на палестинском треке ближневосточного урегулирования резко обострилась. Регулярные столкновения на Западном берегу реки Иордан, вспышки насилия, от которых страдают мирные палестинцы и израильтяне, нарушения режима прекращения огня вокруг сектора Газа – наглядные тому подтверждения.

Решительно и безоговорочно осуждаем любые террористические проявления, которые накаляют и без того тяжелую атмосферу в регионе. Насилию должен быть положен конец. Вызывают тревогу односторонние действия Израиля по созданию необратимых фактов на земле. Израильское правительство, несмотря на однозначное осуждение международного сообщества, продолжает строительство и расширение поселений на оккупированных территориях, экспроприацию земельных угодий на Западном берегу, разрушение палестинских домов. Все эти действия подрывают перспективы реализации двугосударственного решения, безальтернативность которого признается участниками конфликта и всем мировым сообществом.

Россия как участник ближневосточного «квартета» международных посредников добивается реанимирования переговоров и восстановления политического горизонта в процессе ближневосточного урегулирования. Отмечаем значимость опубликованного 1 июля доклада «четверки» по положению дел в палестино-израильском урегулировании в качестве консолидированного сигнала международного сообщества. Убеждены, что добросовестное выполнение конфликтующими сторонами рекомендаций доклада будет способствовать общему оздоровлению ситуации и преодолению взаимного недоверия.

Одним из основных препятствий на пути к возобновлению мирного процесса остается раскол в палестинских рядах. В предстоящий период имеем в виду продолжать усилия по восстановлению палестинского единства на основе политической платформы Организации освобождения Палестины и Арабской мирной инициативы.

Особую обеспокоенность вызывает происходящее в секторе Газа. Гуманитарная ситуация там остается крайне тяжелой. Это лишает перспектив живущих в Газе палестинцев и способствует их радикализации, чем пользуются экстремисты. Разделяем мнение международного сообщества о необходимости скорейшего прекращения блокады сектора.

В следующем году исполняется 50 лет с момента принятия резолюции 242 (1967), являющейся одним из основных документов общепризнанной международно-правовой базы ближневосточного урегулирования. С сожалением приходится констатировать, что по прошествии полувека корен-

ная причина этого застарелого, хронического конфликта так и не была устранена, а перспективы его урегулирования остаются туманными. В контексте охваченного пламенем конфликтов ближневосточного региона такое положение дел чревато самыми негативными последствиями.

Начавшаяся шесть лет назад череда потрясений и пертурбаций, опрометчиво и наивно названная «арабской весной», создала массу нерешенных проблем. В Йемене и Ливии, первоначально преподносившихся в качестве образцов процесса демократизации, не прекращаются кровопролитие и борьба за власть. Сохраняется тяжелая обстановка в Ираке, конфликт в Сирии приобрел трагические масштабы. Бездумные и недальновидные действия некоторых стран, сопровождавшиеся вмешательством во внутренние дела, попытками сменить неугодные режимы и навязать свои рецепты демократизации без учета исторических, культурных и религиозных особенностей ближневосточных государств, а также прямое военное вторжение привели к образованию обширной зоны хаоса и анархии.

Этим не преминули воспользоваться террористы «Исламского государства Ирака и Леванта», «Джабхат ан-Нусры», «Аль-Каиды» и аффилированных с ними группировок. Кроме того, в целом ряде стран региона была разрушена государственность, до предела обострились гуманитарные и социально-экономические проблемы, что спровоцировало беспрецедентную волну миграции. С самого начала сирийского кризиса Россия неизменно выступала за его мирное разрешение при уважении суверенитета и территориальной целостности страны. Убеждены, что не существует альтернативы политическому урегулированию, опирающемуся на инклюзивный межсирийский диалог при параллельном обеспечении режима прекращения боевых действий, гуманитарного доступа и продолжении борьбы с терроризмом.

Именно такая комплексная позиция закреплена в Женевском коммюнике от 30 июня 2012 года (S/2012/522, приложение), резолюциях Совета Безопасности ООН, прежде всего резолюции 2254 (2015), и соответствующих решениях Международной группы поддержки Сирии. Благодаря действиям российских военно-космических сил удалось предотвратить захват террористами Дамаска, подорвать военный и экономический потенциал террористических группировок и освободить обширные

территории. Кроме того, мы оказываем содействие налаживанию диалога между Правительством Сирии и представителями внутренней и внешней сирийской оппозиции с целью найти общесирийский консенсус по политико-дипломатическому урегулированию кризиса.

Российская Федерация продолжает прилагать все возможные усилия с целью деэскалации напряженности и решения острых гуманитарных вопросов в Сирии, особенно в Алеппо, где завершаются боевые действия и вывод боевиков и членов их семей из восточной части города. Одновременно продолжает оказываться масштабная гуманитарная и медицинская помощь пострадавшему от конфликта сирийскому населению. В последние дни основной поток российской гуманитарной помощи идет именно в Алеппо. Исходим из того, что первоочередная задача теперь — это всеобъемлющее прекращение боевых действий и возобновление межсирийских переговоров, готовность к чему Дамаск неоднократно переподтверждал.

В Ираке продолжается ожесточенное противостояние и борьба с ИГИЛ. После понесенных потерь и поражений иракские военные смогли вернуть контроль над стратегически важными городами Рамади и Фалуджа. 17 октября при содействии так называемой "антиигловской коалиции" началась военная операция по освобождению главного оплота террористов в стране — Мосула. О конкретных победах, как мы понимаем, говорить пока преждевременно. Между тем за два месяца кампании серьезно обострилась гуманитарная ситуация — количество внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) перевалило за 90 тысяч, более 700 тысяч нуждаются в срочной помощи.

Не лучшим образом обстоит ситуация в Йемене и Ливии. По оценкам международных гуманитарных организаций, 82 процента двадцатимиллионного населения Йемена нуждаются в срочной гуманитарной помощи, а по данным Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), каждые 10 минут в Йемене от голода умирает ребенок.

В результате дезинтеграции государственных структур и фактического безвластия Ливия превратилась в перевалочный пункт для мигрантов, стремящихся проникнуть морским путем в Европу, рассадник терроризма, трансграничной преступности, контрабанды оружия и наркоторговли. С на-

16-44412 9/24

чала года более 328 тысяч нелегальных мигрантов добралось до Европы через Средиземное море.

Положение на Ближнем Востоке и в Северной Африке, распространение террористической активности за пределы данного региона лишний раз подтверждают, что в современном мире ни одно государство не застраховано от террористической угрозы и не сможет «отсидеться в оазисе безопасности». Исходя из этого, считаем задачей первостепенной важности объединение на основе принципа неделимости безопасности усилий в борьбе с терроризмом и экстремизмом, а также формирование подлинно универсального антитеррористического фронта.

Россия не стремится получить геополитические дивиденды из нестабильной ситуации в регионе, утвердить свое влияние через переформатирование ближневосточного пространства. Выступаем за необходимость решительных действий по уничтожению ИГИЛ и других террористических группировок, где бы они ни находились, и скорейшее урегулирование всех кризисов политико-дипломатическим путем в строгом соответствии с нормами международного права. Поддерживаем конкретные и эффективные меры по улучшению гуманитарной ситуации и социально-экономическому восстановлению и возрождению региона. Эти неотложные задачи могут быть решены исключительно в рамках активного международного взаимодействия.

Г-н У Хайтао (Китай) (говорит по-китайски): Я благодарю Генерального секретаря Пан Ги Муна за его брифинг. Китай выражает признательность Генеральному секретарю за его неустанные усилия по продвижению ближневосточного мирного процесса вперед.

Вопрос о Палестине лежит в основе ближневосточного вопроса в широком смысле и занимает в нем центральное место. Сегодня в Палестине сложилась крайне тяжелая ситуация. Мирные переговоры между Палестиной и Израилем по-прежнему находятся в безнадежном тупике, постоянно происходят ожесточенные столкновения, которые усугубляются серьезными гуманитарными кризисами. В частности, продолжающаяся деятельность Израиля по строительству поселений подрывает перспективы сосуществования двух государств. Международное сообщество должно осознавать необходимость в неотложном принятии конкретных мер и добиваться немедленного, всеобъемлющего и спра-

ведливого урегулирования палестинского вопроса. Международное сообщество должно выступить в поддержку независимого государства Палестина и мирного сосуществования Палестины и Израиля, поскольку это является верным путем продвижения вперед. Создание полностью суверенного Государства Палестина в границах 1967 года со столицей в Восточном Иерусалиме является неотъемлемым правом палестинского народа.

Заинтересованные стороны должны решительно способствовать продвижению мирного процесса на основе принципа «земля в обмен на мир», решения о сосуществовании двух государств, Арабской мирной инициативы и соответствующих резолюций Совета Безопасности. Международное сообщество должно способствовать тому, чтобы Палестина и Израиль придерживались правильного направления при ведении мирных переговоров. Обе стороны должны проявлять максимальную сдержанность, с тем чтобы избежать дальнейшей эскалации напряженности. Израилю следует первому проявить добрую волю, прекратив строительство поселений и снос домов палестинцев, с тем чтобы создать благоприятные условия для возобновления мирных переговоров. Заинтересованным сторонам следует проявить дальновидность и проницательность, руководствуясь жизненно важными долгосрочными интересами обоих народов при принятии политического решения, и стремиться к скорейшему возобновлению плодотворных переговоров.

Международное сообщество должно продолжать свои усилия, оказывая эффективную поддержку ближневосточному мирному процессу. Китай поддерживает все мирные усилия, направленные на ослабление напряженности между Палестиной и Израилем и практическую реализацию решения, предусматривающего сосуществование двух государств. Мы поддерживаем создание более эффективных механизмов, которые позволят обеспечить мир на Ближнем Востоке. Мы также поддерживаем идею о том, что Совет должен выполнить свои обязанности и безотлагательно принять меры по конструктивному урегулированию проблем, вызывающих обоснованную озабоченность у Палестины и арабских государств. В рамках этого процесса заинтересованные стороны должны укреплять координацию с Палестиной и арабскими государствами, способствуя налаживанию эффективного взаимодействия.

Китай является твердым сторонником правого дела палестинского народа и активным посредником в процессе достижения мира между палестинцами и израильтянами. Являясь постоянным членом Совета Безопасности, Китай готов сотрудничать с остальными членами международного сообщества в интересах скорейшего достижения справедливого урегулирования палестино-израильского вопроса и обеспечения мира и стабильности на Ближнем Востоке.

Г-н Делятр (Франция) (говорит по-французски): Я хотел бы начать свое выступление с выражения признательности Генеральному секретарю за то, что он поделился с нами своим чрезвычайно содержательным анализом ситуации, охватывающим 10 лет работы в направлении урегулирования израильско-палестинского конфликта, а также за его неизменное стремление к нахождению путей урегулирования этого исключительно важного вопроса.

К сожалению, мы не можем оспорить его оценку, касающуюся неуклонной маргинализации решения о сосуществовании двух государств, которое попрежнему является единственным решением, отвечающим законным чаяниям палестинцев и израильтян — жить в мире. В то время как все несут ответственность за создание той атмосферы, которая парализует мирный процесс в течение последних двух лет, нельзя отрицать, что продолжающаяся поселенческая деятельность Израиля является основным препятствием на пути реализации решения о сосуществовании двух государств. Деятельность по созданию поселений является результатом целенаправленной стратегии, которая становится все более и более очевидной и которая заключается в том, чтобы разделить территорию будущего палестинского государства. Мы видим различные проявления этой стратегии: фактическая аннексия зоны С и ее природных ресурсов, перемещение населения, создание препятствий для передвижения населения, разрушение домов и гуманитарной инфраструктуры, а также план по легализации незаконных поселений-аванпостов. Мы обязаны решительно и коллективно осудить эту политику, поскольку мы убеждены в том, что она ведет к катастрофе, причем не только для палестинцев, но и для Израиля.

Во-вторых, радикализация людей, акты насилия и терроризма и подстрекательство к насилию также представляют собой постоянно сохраняю-

щиеся угрозы, которые могут привести к быстрому распространению выходящего из-под контроля конфликта. Мы слишком часто в этом убеждались в результате трех войн в Газе в сентябре и в результате насилия, которое достигло кульминации в период с октября 2015 года по апрель 2016 года. Такое насилие серьезно подрывает перспективы создания двух государств, палестинского государства и государства Израиль, живущих бок о бок в условиях мира и безопасности.

Наконец, необходимым условием является достижение прогресса в деле примирения между самими палестинцами.

Вот уже несколько лет так называемый статускво на Ближнем Востоке действительно находится в состоянии упадка — ежедневного ухудшения ситуации для народа и мира. С каждым днем мы становимся свидетелями возникновения новых угроз, препятствующих урегулированию на основе сосуществования двух государств, но вместе с тем именно это должно стать нашим единственным общим компасом. С учетом этой оценки и стремления Франция под руководством президента Республики г-на Франсуа Олланда и министра иностранных дел г-на Жан-Марка Эйро представила весной инициативу, направленную на нахождение выхода из нынешнего тупика. Несмотря на то, что мирный процесс был частично омрачен серьезными кризисами в других районах Ближнего Востока, наша главная цель и раньше, и сейчас заключается в обеспечении того, чтобы вопрос об этом конфликте вновь занимал центральное место среди политических приоритетных задач международного сообщества.

С самого начала и на каждом этапе наш подход к обеим сторонам отличался транспарентностью и инклюзивностью и был согласован с существующими усилиями, особенно усилиями «четверки» и наших арабских партнеров. Проведенное 3 июня в Париже совещание на уровне министров ознаменовало первый и крайне важный этап на пути мобилизации международных усилий для спасения и реального воплощения в жизнь решения, предусматривающего сосуществование двух государств. После этого совещания началась более детальная работа со всеми партнерами, которые хотят внести свой вклад в разработку комплексных мер стимулирования, которые свидетельствуют о том, что обе стороны могут только выиграть от мира и что нынешняя ситуация

16-44412 11/24

сопряжена с последствиями, которые негативно скажутся на экономическом развитии израильтян и палестинцев, на построении жизнеспособного палестинского государства и на стабильности и процветании в регионе в целом. По итогам этой работы, которая продолжается уже около года, Франция проведет в январе международную конференцию, на которую съедутся представители всех государствпартнеров, которые выступают за мир. Наша цель состоит в том, чтобы продемонстрировать вклад международного сообщества в деле возобновления процесса переговоров и завершения процесса осуществления мирного соглашения.

Во-первых, коллективно подтвердив нашу поддержку решения, предусматривающего сосуществование двух государств, в условиях ухудшающейся ситуации, мы решительно напоминаем о том, что это - единственное возможное решение для урегулирования конфликта и воссоздания такого политического климата, который действительно может помочь нам обратить вспять негативную тенденцию развития событий, которая отмечается на местах, и восстановить позитивную динамику. Во-вторых, наша цель достижима за счет укрепления взаимодействия международного сообщества на основе согласованного механизма предоставления конкретной поддержки и стимулов для возобновления диалога между двумя сторонами. Мы все понимаем, что только израильтяне и палестинцы смогут достичь мира напрямую. Однако мы также должны признать, что сегодняшние условия не способствуют возобновлению таких переговоров.

В этой связи наша инициатива нацелена на содействие сближению усилий в одном направлении в целях воссоздания благоприятных условий для диалога и переговоров, демонстрируя сторонам то, насколько они выиграют от установления мира. Если мы не предпримем решительных действий в этом направлении, решение, предусматривающее сосуществование двух государств, будет подорвано и, в конечном счете, исчезнет, как мираж в пустыне. Больше нет никакой реальной альтернативы, которая могла бы действительно удовлетворить законные чаяния обеих сторон. Поэтому мы должны сделать все, что в наших силах, пока у нас еще есть время, чтобы предотвратить такое развитие событий. Я хотел бы еще раз заявить о том, что такое развитие событий никогда не приведет к справедливому и прочному урегулированию конфликта и будет и далее угрожать равновесию в регионе.

В этом заключается смысл усилий, которые Франция прилагает вместе со всеми своими партнерами и которые направлены на развитие благоприятной динамики, основанной на принципе сосуществования двух государств. В частности, мы призываем членов Совета Безопасности оказать нам поддержку в выполнении возложенных на нас коллективных исторических обязательств в целях достижения мира на Ближнем Востоке.

Ибрахим (Малайзия) Г-н (говорит английски): Наша делегация выражает признательность Генеральному секретарю Пан Ги Муну за его присутствие на этом заседании и за проведенный им сегодня брифинг. Мы благодарим его за его откровенную оценку и четкое послание, а также высоко ценим его неустанные усилия по содействию достижению мира на Ближнем Востоке, в частности по решению палестинского вопроса. Я также воздаю должное присутствующему на этом заседании министру иностранных дел Новой Зеландии Его Превосходительству Маррею Маккалли. Малайзия с удовлетворением отмечает неизменную приверженность Новой Зеландии, которая призывает Совет к действиям в целях создания необходимых условий для установления мира в регионе.

Наша делегация решила взять сегодня слово, чтобы поддержать мнения, которые представители государств выражают за этим столом, о необходимости принятия Советом решительных и конкретных мер по урегулированию израильско-палестинского конфликта в соответствии с обязанностями Совета, возложенными на него по Уставу Организации Объединенных Наций.

Что касается израильско-палестинского конфликта, то Совет слишком долго находится в состоянии бездействия, что приводит к ухудшению ситуации на местах. Малайзия вновь заявляет о важности создания необходимых условий для мира и поощрения сторон двигаться в правильном направлении, с тем чтобы спасти решение, предусматривающее сосуществование двух государств. Очевидно, что бездействие - это не выход, поскольку Совет Безопасности представляет собой орган, на который возложена главная ответственность за поддержание международного мира и безопасности. Мы должны принять срочные и эффективные

меры, чтобы остановить и навсегда прекратить незаконную поселенческую деятельность и положить конец незаконной оккупации, которые способствуют радикализации в регионе и за его пределами.

На протяжении многих лет мы неоднократно слышали предупреждения Генерального секретаря и его Специального координатора г-на Младенова о том, что расширение поселенческой деятельности может похоронить шансы на урегулирование, предусматривающее сосуществование двух государств. Вместе с тем, поселенческая деятельность Израиля продолжает набирать обороты, несмотря на ее абсолютно незаконный характер согласно нормам международного права, четким рекомендациям, содержащимся в докладе «четверки», и широко распространенному осуждению со стороны международного сообщества. Недавние события вновь вызвали у нас чувство неотложности, особенно это касается беспрецедентной попытки израильского парламента принять законопроект о легализации аванпостов, в том числе и на частных палестинских землях. Кроме того, на прошлой неделе израильские власти приняли решение приступить к реализации плана строительства 770 единиц жилья в незаконном израильском поселении Гило в Восточном Иерусалиме.

Как мы узнали из выступлений ораторов на заседании по формуле Аррии по вопросу о поселениях, которое состоялось в октябре, поселенческая деятельность влечет за собой далеко идущие последствия для палестинцев. Расширение поселений привело к активизации насилия среди поселенцев, сносу палестинских домов и сооружений, конфискации палестинских земель, дискриминационной политике и отказу палестинцам в развитии инфраструктуры и освоении природных ресурсов. Палестинцы даже лишены возможности хоронить своих умерших родственников на мусульманском кладбище вблизи мечети Аль-Акса, потому что израильские власти конфисковали земли, на котором находится кладбище. С начала этого года Израиль разрушил 866 палестинских строений в зоне С на оккупированном Западном берегу, в результате чего пострадало свыше 5000 палестинцев, из которых более 1200 человек остались без крова, включая 586 детей. Повсеместный гнев, разочарование и отчаяние неизбежно приводят к дальнейшей радикализации угнетенного населения, которому больше нечего терять.

Поселенческая деятельность создает самую серьезную угрозу для мира и решения, предусматривающего сосуществование двух государств. Эта угроза распространяется и укореняется уже на протяжении нескольких десятилетий в результате бездействия Совета. Совету давно пора выполнить возложенную на него по Уставу обязанность по поддержанию международного мира и безопасности и стремиться к тому, чтобы обратить вспять негативные тенденции, которые ставят под угрозу мир и решение, предусматривающее сосуществование двух государств. Ответственность за сложившуюся ситуацию на оккупированной палестинской территории лежит на Совете, но мы можем исправить этот ущерб, если будем оставаться верными идеалам и принципам Устава Организации Объединенных Наций и соблюдать нормы международного права и международные стандарты в области прав человека.

Я вновь заявляю, что в распоряжении Совета имеются различные инструменты, которые он уже вполне решительно применял в прошлом в различных зонах конфликта в мире. Израильско-палестинский конфликт не должен быть исключением. Мы убедились, что создание стимулов, будь то в виде всеобъемлющей Арабской мирной инициативы или военной помощи на миллиарды долларов в целях обеспечения безопасности Израиля, не позволили убедить его продвигаться в направлении мира или идти на какие-либо уступки для реализации двугосударственного решения. Напротив, это лишь привело к тому, что Израиль активизировал свою деятельность по созданию поселений и продолжает проводить политику репрессивной оккупации.

Нам следует прекратить поощрять это противоправное поведение, которое ставит под угрозу мир и безопасность в регионе и за его пределами. Мы должны прекратить защищать тех, кто постоянно нарушает резолюции Совета Безопасности, нормы международного права и стандарты в области прав человека. Совет несет моральную, юридическую и политическую ответственность за то, чтобы положить конец репрессивной израильской оккупации и наложить санкции на его поселенческую деятельность, политику апартеида и серьезные нарушения прав человека, а также обеспечить подотчетность и уважение основополагающего права на самоопределение. Мы не должны оставлять Совет ни с чем в ожидании очередной резолюции.

16-44412 13/24

Г-н Бэссё (Япония) (говорит по-английски): Я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его брифинг. Япония высоко оценивает самоотверженность, проявленную Генеральным секретарем в содействии ближневосточному мирному процессу.

Сегодняшний брифинг Генерального секретаря стал печальным напоминанием о том, что вот уже на протяжении десятилетия мы не можем решить сохраняющиеся проблемы, препятствующие достижению мира и осуществлению двугосударственного решения в регионе. Позиция Японии заключается в том, что мы не будем признавать введение сторонами каких-либо односторонних изменений, которые могут подорвать окончательное урегулирование. В этой связи Япония вновь заявляет, что поселенческая деятельность является нарушением норм международного права, и настоятельно призывает Израиль полностью ее прекратить. Мы глубоко обеспокоены недавними попытками принять законопроект, который позволил бы задним числом легализировать незаконные израильские аванпосты, расположенные на частных палестинских землях.

Мы твердо убеждены в том, что вопросы, касающиеся мирного процесса, должны в первую очередь урегулироваться посредством прямых переговоров. Мы глубоко обеспокоены сохраняющимся насилием между двумя сторонами. Несмотря на то, что в последние несколько недель наблюдался относительно низкий уровень насилия, его коренные причины так и не были устранены. Непрекращающиеся акты насилия с обеих сторон принципиально несовместимы с мирным урегулированием. Важно, чтобы лидеры обеих сторон приняли меры по предупреждению насилия и подстрекательства к насилию и демонстрировали реальную приверженность мирному процессу.

Среди членов Совета имеется широкое согласие по вопросу о настоятельной необходимости сохранения возможности урегулирования на основе принципа сосуществования двух государств. Япония поддерживает инициативы, способствующие ближневосточному мирному процессу. Япония высоко ценит усилия, предпринимаемые различными сторонами, и готова принимать конструктивное участие в осуществлении этих инициатив. Генеральный секретарь отметил, что за последние десять лет Совет принял лишь две резолюции, касающиеся ближневосточного мирного процесса. Печально получать напоминание о том, что мы попрежнему рассматриваем все те же вопросы, которые эти резолюции были призваны решить. Важно, чтобы Совет направил сторонам единый сигнал, подтверждающий его приверженность миру. Япония считает, что этот сигнал должен быть эффективным, недвусмысленным и осмысленным и наряду с другими инициативами должен способствовать усилиям по осуществлению мирного процесса. Япония готова сотрудничать с другими членами Совета в этой связи.

Г-н Ельченко (Украина) (говорит по-английски): Мы признательны Генеральному секретарю за его активную позицию по данному вопросу и разделяем понимание многих представленных в этом зале государств о том, что сохранение статуса-кво на Ближнем Востоке лишь ведет к дальнейшей нестабильности и все больше отдаляет перспективу двугосударственного решения. Поэтому только активные дипломатические усилия, в том числе со стороны Совета Безопасности, в сочетании с общим стремлением обеих сторон в конфликте могут заложить основу для возобновления политического процесса и выхода из нынешней тупиковой ситуации в мирном процессе на Ближнем Востоке.

Мы не можем допустить, чтобы обе стороны полностью утратили всякую надежду на мир. Отсутствие реального мира на протяжении стольких десятилетий неприемлемо. Украина приветствует все международные усилия, направленные на придание новой динамики процессу ближневосточного урегулирования и поиск возможностей для возобновления переговоров между израильской и палестинской сторонами. В этой связи мы высоко оцениваем постоянные усилия Франции по разблокированию ближневосточного мирного процесса. Мы по-прежнему надеемся, что палестинские и израильские власти положительно отреагируют на предложение о проведении международной конференции в январе следующего года в Париже и сядут за стол переговоров, чтобы попытаться возродить перспективы мирного урегулирования.

Мы в очередной раз вынуждены выразить серьезную обеспокоенность по поводу возобновления насилия в Газе и на Западном берегу. В ходе одного из инцидентов на этой неделе, 14 декабря, получили ранения двое израильских полицейских и погиб один молодой палестинец. Нападение, совершенное

вблизи гостиницы «Австрийский хоспис» в Старом городе, является еще одним напоминанием всем нам о том, что настоятельно необходимо принять соответствующие меры.

Мы убеждены в том, что создание стабильного, мирного и демократического палестинского государства отвечает долгосрочным интересам Израиля в сфере безопасности. Однако продолжающийся процесс расширения поселений и легализации аванпостов не способствует и без того парализованному мирному процессу и должен прекратиться. Строительство поселений на Западном берегу и урегулирование, предусматривающее сосуществование двух государств, - это два различных пути, ведущих в противоположные направления.

Г-н Абулатта (Египет) (говорит по-арабски): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его сегодняшний всеобъемлющий брифинг по центральной проблеме на Ближнем Востоке, о которой мы всегда помним, но редко говорим в Совете, а именно по палестинскому вопросу.

Мы надеялись, что для предоставления ориентиров для нашей работы в будущем Секретариат опубликует письменный доклад о том, что было сделано за последние десять лет - или скорее о том, что не было сделано, какие проблемы не были решены и чего международному сообществу, Организации Объединенных Наций, и в частности Совету Безопасности, не удалось добиться, а именно положить конец самой затяжной оккупации в современной истории.

Вновь и вновь международное сообщество приходит к согласию и выражает свою единую позицию в отношении так называемого двугосударственного решения, предусматривающего сосуществование государства Израиль и государства Палестина в пределах границ, существовавших до 4 июня 1967 года. Палестина со столицей в Иерусалиме была бы важным государством. Однако, как представляется, такое согласие и консенсус сводятся лишь к редким словам и заявлениям в попытке сохранить лицо, похваляясь предоставленной палестинцам помощью. Создается впечатление, что у них на роду написано вечно испытывать благодарность и оставаться в неоплатном долгу перед теми, кто стремится улучшить их положение, в обмен на что они должны отдать свою судьбу и свое будущее в руки внешних сил, которые устанавливают

контроль над их землей, сносят их дома, выселяют людей и держат их в осаде.

Постоянная перетасовка сил и отрицание истины привели к ранее невиданному обострению ситуации. Некоторые спешат осудить попытки Израиля легализовать новые аванпосты на оккупированной палестинской территории в надежде, что мы будем за это петь им дифирамбы. Возможно, они надеются на то, что мы проигнорируем тот факт, что все поселения на оккупированной палестинской территории с 1967 года являются незаконными в соответствии со всеми международными документами и конвенциями, в том числе резолюциями Совета Безопасности, которые, по всей видимости, становятся бесполезными.

Израильская поселенческая деятельность не только препятствует достижению мира и реализации двугосударственного решения, но и лежит в основе этого кризиса. Дело Палестины — это в первую очередь земля, которая была оккупирована силой; это народ, которому было отказано в праве на достойную жизнь на своей родине. В этой связи я хотел бы напомнить Совету о согласованном на международном уровне принципе, который похоронен заживо, а именно принципе «земля в обмен на мир».

Разные уровни внимания, уделяемого предоставлению гуманитарной помощи в связи с палестинским вопросом, должны рассматриваться исходя из внимания, уделяемого другим проблемам на Ближнем Востоке, это действительно вызывает удивление. Оглушительные голоса, высказывающие сожаление по поводу отсутствия совести и гуманности в некоторых ситуациях, неожиданно затихают, когда речь заходит о народе, целые поколения которого, включая женщин и стариков, в последние десятилетия сталкиваются лишь с несправедливостью.

Я призываю всех присутствующих сегодня в этом зале задуматься и быть честными с самими собой. Я призываю Совет уделить пристальное внимание этой самой неотложной проблеме нашего времени, а именно проблеме возможного краха двугосударственного решения.

Г-н Росселли (Уругвай) (говорит по-испански): Я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за его брифинг. Мы также выражаем признатель-

16-44412 15/24

ность Специальному координатору по ближневосточному мирному процессу г-ну Николаю Младенову за его усилия, которые мы поддерживаем.

Генеральный секретарь подвел для нас итоги последнего десятилетия, в ходе которого, к сожалению, положение на Ближнем Востоке практически не улучшилось. Мы с горечью и болью заслушали сегодняшнюю оценку ситуации, которую вряд ли можно назвать обнадеживающей. Ближневосточный регион страдает от ряда гражданских и религиозных войн: этот район, в котором действуют различные террористические и экстремистские группы, превратился в постоянное поле боя, что причиняет огромные страдания гражданскому населению, особенно в Сирии, Ираке и Йемене.

В свете того, что мы услышали, мы не можем игнорировать тот факт, что некоторые члены Организации, в том числе члены Совета Безопасности, несли и продолжают нести значительную долю совместной ответственности за эти конфликты. Что касается их места в истории, то его покажет только время.

Что же касается урегулирования израильскопалестинского вопроса, то этот вопрос должен и впредь занимать видное место в повестке дня Организации Объединенных Наций и Совета Безопасности, и мы не должны опускать руки, несмотря на сложившуюся в настоящее время тупиковую ситуацию. С момента разделения Палестины в 1948 году Уругвай выступал за создание двух государств еврейского и арабского. Мы всегда очень внимательно следили за развитием ситуации в этом регионе и крайне обеспокоены отсутствием прогресса в отношениях между Палестиной и Израилем с учетом гуманитарных, политических последствий и последствий в плане безопасности для обеих стран, а также воздействия этой ситуации на весь регион Ближнего Востока.

Уругвай хотел бы вновь заявить о своей поддержке права и Израиля, и Палестины жить в мире, в пределах безопасных, надежных и признанных на международном уровне границ в духе возобновленного сотрудничества и в отсутствие каких-либо угроз или действий, которые могут подорвать мир. Мы вновь подтверждаем, что поддерживаем двугосударственное решение, предусматривающее создание двух независимых государств, и мы убеждены, что это единственный путь, который позволит обеспечить мирное сосуществование Израиля и Палестины. Сегодня как никогда важно, чтобы международное сообщество активизировало свои усилия в поддержку данного процесса и призвало стороны вернуться за стол переговоров.

Уругвай также обеспокоен расширением поселений на оккупированной палестинской территории и на Западном берегу. Как мы уже упоминали, эти поселения являются незаконными согласно международному праву и противоречат рекомендациям «четверки». Уругвай подтверждает свой призыв к сторонам воздерживаться от совершения любых односторонних действий, которые могут подорвать диалог, и полностью соблюдать свои обязательства по международному праву. Мы настоятельно призываем Израиль прекратить свою поселенческую практику.

Кроме того, Уругвай решительно осуждает террористические акты и прославление насилия на палестинской территории. Поэтому чрезвычайно важно направлять политические сигналы в целях поиска выхода из нынешнего порочного круга изъятия земель и насильственной конфронтации. Важно, чтобы стороны воздерживались от принятия односторонних мер, которые подрывают диалог, и вместо этого добросовестно выполняли все обязательства по международному праву и резолюциям Совета.

Мы подтверждаем свою готовность продолжать совместные усилия по возобновлению мирного процесса с помощью всех существующих инициатив, в том числе инициатив в рамках Совета, с тем чтобы преодолеть нынешний статус-кво. Ни одна из этих инициатив не может и не должна заменить собой наилучший путь к достижению мира, а именно прямые двусторонние переговоры между израильтянами и палестинцами, которые позволят найти приемлемое решение для этого процесса.

В этом зале я когда-то цитировал американского поэта Боба Дилана, в частности его старую песню «Времена, они меняются». Я боюсь, что в отсутствие решительных и конкретных действий со стороны Совета Безопасности нам придется произнести иную фразу, поскольку времена действительно изменятся.

**Г-н Барро** (Сенегал) (*говорит по-французски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря Пан Ги Муна за его последний бри-

**16**/24

финг по различным аспектам палестинского вопроса. Как и другие ораторы, выступавшие до меня, я хотел бы еще раз воздать ему должное за его приверженность решению этого вопроса.

Брифинг, который мы только что заслушали, весьма поучителен, однако он также напоминает нам о печальном положении палестинского народа. Несмотря на многочисленные инициативы, будущее мирного процесса по-прежнему вселяет мало надежд: на самом деле, можно сказать, что этот процесс зашел в тупик. К сожалению, мы видим, что двугосударственное решение с каждым днем становится все менее вероятным — сейчас, когда мы наблюдаем постоянную активизацию поселенческой деятельности, в частности строительство новых единиц жилья в Гило, Восточный Иерусалим, в то время как в 2006 году одни лишь мероприятия по сносу домов, строений и других зданий затронули 2,5 тысячи палестинских граждан.

На последнем заседании по формуле Аррии по вопросу о поселенческой деятельности, состоявшемся 14 октября, благодаря инициативе пяти членов Совета Безопасности мы заслушали выступления экспертов, в том числе израильских граждан, продемонстрировавших, что существует явный прогресс в заселении оккупированной палестинской территории, согласно официальным данным правительства Израиля. Поэтому мы торжественно призвали Совет Безопасности наконец начать работу, направленную на прекращение оккупации и поселенческой деятельности, которые, я напоминаю Совету, затрагивают как палестинцев, так и израильтян.

Я хотел бы также обратить внимание на текущие последствия этого конфликта для детей, в первую очередь палестинских. Однако мы не должны забывать и об израильских детях, которые также страдают от этого конфликта. Ради этих детей, которые познали лишь войну и оккупацию, а также ради всех израильтян и палестинцев мы разделяем общее стремление к миру и стабильности. Совет должен принять меры для возобновления переговоров, ведущих к решению этих спорных вопросов.

В соответствии с резолюцией 1860 (2009) мы вновь призываем снять блокаду Газы, которая приводит к разрушительным гуманитарным и социально-экономическим последствиям, затрагивающим около 2 миллионов человек, половину из которых

составляют дети. Мы настоятельно призываем предпринять срочные шаги для восстановления Газы, в частности за счет взносов, объявленных международными донорами на конференции в Ка-ире в 2014 году.

Без достижения прогресса в мирном процессе не удастся положить конец насилию, от которого страдают как палестинцы, так и израильтяне. Мы вновь выступаем с осуждением насилия и террора, равно как и попыток подстрекательства к ненависти, независимо от того, кто и по каким причинам их предпринимает. Кроме того, наша делегация подтверждает свою позицию в поддержку созыва последующей конференции по итогам конференции, прошедшей в Париже в июне, для того чтобы обеспечить успешную реализацию инициативы Франции, которой мы вновь выражаем нашу поддержку. Мы также выступаем в поддержку дипломатических усилий, прилагаемых Египтом и Российской Федерацией, которым, по нашему мнению, нужна дальнейшей координации.

Международное сообщество, и в первую очередь Совет Безопасности как гарант международного мира и безопасности во всем мире, должно работать во имя двугосударственного решения, предусматривающего сосуществование двух государств - палестинского и израильского, живущих бок о бок в условиях мира и безопасности в пределах международно признанных и безопасных границ. Это цель, отраженная во всех соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций и включенная также в рекомендации, содержащиеся в докладе «четверки» от 1 июля сего года. В соответствии с этим докладом пора обеспечить, чтобы данный орган, члены которого единодушны в отношении необходимости преодоления препятствий, стоящих на пути прочного решения этого спора, как можно скорее рассмотрел этот критически важный вопрос и подтвердил ключевое значение двугосударстввенного решения.

Г-н Рамирес Карреньо (Боливарианская Республика Венесуэла) (говорит по-испански): Прежде всего, я хотел бы поблагодарить Его Превосходительство Генерального секретаря Пан Ги Муна за его брифинг, в ходе которого он отметил отсутствие прогресса и наличие разногласий в нашей Организации по решению палестинского вопроса. Я хотел бы воспользоваться этой возможностью для

16-44412 17/24

того, чтобы поблагодарить Генерального секретаря за его решимость обеспечить мир на Ближнем Востоке, а также за его твердую приверженность облегчению участи женщин, мужчин и детей, которые подвергаются страданиям из-за происходящих в этом регионе конфликтов.

В контексте различных сложных и трагических событий, разворачивающихся сейчас на Ближнем Востоке, которые по-прежнему являются источником глубокой озабоченности для международного сообщества, Боливарианская Республика Венесуэла хотела бы сосредоточиться в своем сегодняшнем выступлении, - которое, возможно, станет нашим последним выступлением в Совете Безопасности, - на палестинском вопросе, одной из самых несправедливых и трагических ситуаций, которую не смогла урегулировать даже Организация Объединенных Наций. Это одна из наиболее трудноразрешимых и важных проблем, оказывающих воздействие на другие вопросы, вызывающие напряженность в этом неспокойном регионе. Кроме того, это многолетняя проблема, которую мы так и не смогли решить. На данный момент это серьезная неудача Совета Безопасности, прежде всего его постоянных членов, которые в результате применения права вето и своего молчания поощряют Израиль к продолжению насилия в отношении палестинского народа.

В ходе своего срока полномочий в качестве непостоянного члена Совета Безопасности мы неоднократно испытывали чувства разочарования и огорчения в связи с игнорированием постоянных призывов Венесуэлы и других членов Совета, а также многочисленных государств-членов и международного сообщества в целом к тому, чтобы Совет Безопасности принял решительные меры и занял единую позицию в пользу мира, прекращения израильской оккупации палестинских территорий, включая Восточный Иерусалим, снятия блокады в отношении сектора Газа и урегулирования этого конфликта на основе двугосударственного решения.

Мы считаем, что моральная ответственность нашей Организации перед палестинцами и ответственность Совета Безопасности за поддержание мира и безопасности вынуждают нас более решительно настаивать на том, чтобы этот орган предпринял шаги для продвижения вперед мирного процесса, продолжал активно и конструктивно участвовать в этом процессе для достижения спра-

ведливого и прочного урегулирования конфликта и восстановления надежд тех, кто страдает в результате жестокой оккупации, и чтобы Организация Объединенных Наций выполнила свой моральный долг перед палестинским народом. В противном случае это заседание будет ничем иным, как еще одним примером дипломатической риторики.

Мы полагаем, что палестино-израильский конфликт зашел в полный тупик. Оккупирующая держава, Израиль, по-прежнему занимает непримиримую позицию и не только продолжает свою губительную и несправедливую оккупацию Палестины, но и захват ее территории за счет экспроприации принадлежащей палестинцам на законных основаниях земли и строительства поселений. Агрессия правительства Израиля против палестинского народа с помощью экспроприации земли, насильственного перемещения и изгнания палестинцев, разрушения инфраструктуры и домов палестинцев, а также попыток задним числом придать законность израильским поселениям на Западном берегу - все это свидетельствует о наличии экстремистской и агрессивной политики израильского правительства, поддерживаемой колониалистскими слоями общественного мнения в Израиле, которые считают аннексию палестинской территории реальностью на местах, подрывая тем самым двугосударственное решение и жизнеспособность палестинского государства. В этом году оккупирующая держава разрушила около 700 палестинских домов, при этом планы строительства и расширения поселений остаются в силе. Совет должен принять срочные меры и осудить незаконное строительство поселений, а также потребовать, чтобы Израиль положил конец своей незаконной экспансионистской политике.

Кроме того, власти Израиля упрямо пытаются подавить волю палестинцев, продолжая нарушать их основные права на оккупированных территориях и в секторе Газа, которая находится в условиях осады и блокады со стороны Израиля. Армия и силы безопасности Израиля непропорционально и дискриминационно применяют силу с фатальными последствиями, в результате чего начиная с октября 2015 года было убито более 220 и ранено более 7000 палестинцев из-за применения израильскими силами боевых снарядов и резиновых пуль. И масштабы насилия по-прежнему не уменьшаются.

Необходимо также учитывать тот факт что в израильских тюрьмах содержится более 7000 палестинцев, включая более 500 детей, освобождения которых мы продолжаем добиваться. Мы задаемся вопросом, как постоянные члены Совета могут хранить молчание перед лицом такой ситуации, особенно те из них, кто оказывает Израилю политическую и военную поддержку, в то время как в других ситуациях они выступают с эмоциональными заявлениями в защиту прав человека. Как можно оправдать применение таких двойных моральные стандартов?

Кроме того, серьезное беспокойство вызывает положение более чем 700 человек, которые являются жертвой необоснованного административного задержания. Сюда относятся и недавние инциденты с Анасом Шадидом и Ахмадом Абу Фарой, которые стали жертвами административного задержания и 50 дней назад объявили голодовку в знак протеста против плохих условий содержания в израильских тюрьмах. Их здоровье серьезно подорвано из-за безразличия и отказа властей их освободить.

Израилю безразлична судьба палестинского народа. Он полностью игнорирует свои обязанности в качестве оккупирующей державы. В этой связи мы вновь требуем, чтобы Совет рассмотрел возможность срочного принятия конкретных мер для обеспечения эффективной защиты палестинского народа от злоупотреблений со стороны Израиля на оккупированных территориях, в соответствии с положениями четвертой Женевской конвенции о защите гражданского населения.

Необходимо также положить конец безнаказанности, которая служит прикрытием для тех, кто несет ответственность за нападения, акты агрессии, убийства и нарушения прав человека палестинцев. Ответственность за такое предосудительное поведение следует сделать частью требований, на которые должны отреагировать израильские власти. Помимо агрессии, провоцируемой институциональными властями, палестинцы теперь страдают еще и от осуществляемого при прямой и косвенной поддержке израильских властей чрезмерного насилия со стороны более чем 600 000 израильских поселенцев, которые продолжают изгонять палестинцев с их исконных земель для того, чтобы уничтожить как само понятие, так и саму возможность существования палестинского государства.

Гуманитарная ситуация в секторе Газа, который заблокирован и осажден Израилем, равно как и на других оккупированных территориях, свидетельствует об ухудшении общего положения, для которого характерны постоянное насилие и непрестанное давление со стороны Израиля, осуществляемые в нарушение основополагающих норм международного права, в том числе международного гуманитарного права, с целью ограничить доступ палестинцев к медицинским услугам, образованию, жилью, рабочим местам и основным услугам, таким как водо- и электроснабжение, или вообще отказать им в них, равно как и в свободе совершать религиозные обряды и проводить культурные мероприятия на Западном берегу. Кроме того, блокада Газы не позволяет палестинцам даже приступить к восстановлению этой территории после преступной израильской агрессии 2014 года. Блокада оборвала им все связи с Западным берегом.

Жители Газы переживают те же трудности, что и жители других оккупированных территорий в том, что касается доступа к основным услугам и реализации основных прав. Все это вызвано поведением оккупирующей державы. Блокада Газы служит дальнейшей радикализации палестинского населения — цели, преследуемой Израилем с тем, чтобы сохранить раскол между Газой и Западным берегом.

В столь мрачной для палестинцев обстановке создание возможностей для проведения переговоров, которые могли бы привести к мирному, надежному и справедливому урегулированию по принципу сосуществования двух государств, сегодня необходимо более настоятельно, чем когда-либо прежде. Роль Совета Безопасности имеет основополагающее значение в продвижении вперед по пути урегулирования израильско-палестинского конфликта. Поэтому мы должны отказаться от бездействия и посвятить себя поискам эффективных способов достижения мира. В связи с этим необходимо принять такую резолюцию Совета Безопасности, в которой было бы выдвинуто требование немедленно прекратить незаконную израильскую поселенческую деятельность, с целью направить в первую очередь сигнал о единстве Совета в вопросе, в отношении которого существует широкое единодушие относительно незаконности поселений, представляющих собой препятствие на пути к миру и составляющих фактор, негативно сказывающийся на возможности урегулирования согласно принципу сосуществова-

16-44412 19/24

ния двух государств. Мы все согласны с тем, что прекращение поселенческой политики стало бы важным шагом на пути к прямым переговорам.

Хотелось бы сказать, что мы считаем неуместным и несправедливым говорить в этом зале о диспропорциях в резолюциях против Израиля. Такие разговоры просто недопустимы, когда обязанность Организации Объединенных Наций заключается в том, чтобы оказывать поддержку слабой стороне конфликта, которая часто является жертвой, и в данном случае такой стороной является палестинский народ. Палестинский народ подвергается зверским нападениям и жестоким наказаниям со стороны оккупирующей державы, которая безнаказанно нарушает международное право благодаря своему военному превосходству и той политической поддержке, которой она пользуется в Совете Безопасности. Мы считаем, что Совету следует взять на себя ответственность, которая в данном случае является общей, но дифференцированной, поскольку палестинский народ переживает эту трагедию в значительной мере по вине именно Совета в силу его бездействия и ветирования мирных инициатив.

В последние дни пребывания нашей страны в составе Совета Безопасности в качестве его непостоянного члена, мы хотели бы еще раз заявить о своей позиции, которую мы высказали в первый же день своего срока полномочий в Совете, а именно, что израильской оккупации палестинских земель должен быть положен конец - и нам всем известно, что именно это и является коренной причиной конфликта, — и что мы должны поддерживать работу ближневосточной «четверки» и все другие усилия международного сообщества, в том числе инициативы различных членов Совета, в частности Египта, Франции и России, которые мы высоко ценим.

Мы также приветствуем проведение в январе международной конференции. Мы должны сделать все возможное для содействия политическому процессу и переговорам между Израилем и Палестиной с целью добиться урегулирования по принципу мирного сосуществования двух государств с учетом Арабской мирной инициативы и признания права палестинского народа на жизнь в своем собственном государстве — полноправном государстве—члене Организации, мирно сосуществующем бок о бок с Израилем в пределах международно признанных и существовавших до 1967 года гра-

ниц и со столицей в Восточном Иерусалиме - все это согласно Уставу Организации Объединенных Наций и соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности. Все это — неотъемлемые права палестинского народа. Наша страна, которая постоянно поддерживает справедливое дело палестинского народа, будет и впредь на этом и других форумах настойчиво призывать к срочным мерам, нацеленным на то, чтобы положить конец конфликту и постыдной и преступной оккупации Израилем палестинской территории.

Как мы уже говорили много раз и как неоднократно повторялось здесь, в Совете, сохранение сложившегося положения дел недопустимо. Нам нельзя по-прежнему выдвигать отговорки и предварительные условия применительно к тем самым событиям, которые как раз и являются следствием оккупации, в том числе отчаянным актам насилия, которое мы также осуждаем, или к отсутствию единства среди палестинцев. Совет Безопасности должен действовать решительно, чтобы добиться изменения ситуации, которая требует от обеих сторон - и обязывает их - вернуться за стол переговоров. Мы должны выразить поддержку ближневосточной «четверке», чтобы продемонстрировать поддержку усилий, прилагаемых в Совете другими государствами-членами к тому, чтобы сблизить позиции сторон. Венесуэла готова совместно с такими государствами-членами, как Новая Зеландия, работать над проектом резолюции, который стимулировал бы начало срочной работы над этим вопросом, и внести конструктивный вклад в согласование документа, отражающего существующий в среде членов Совета консенсус относительно необходимости как осуждения незаконных израильских поселений, так и прогресса в решении палестинского вопроса.

Поскольку это наше последнее заявление по палестинскому вопросу в нашем качестве непостоянного члена Совета Безопасности, мы взываем к совести всех присутствующих, особенно постоянных членов Совета, прислушаться к громким призывам палестинского народа, требующего реализации его неотъемлемых прав на свое собственное государство и на мирное сосуществование. Мы должны предпринять конкретные шаги вперед на трудном пути к мирному урегулированию израильско-палестинского конфликта.

Г-жа Сайсон (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Я благодарю Генерального секретаря за его брифинг и за его усилия, которые он прилагал на протяжении всего срока своих полномочий к тому, чтобы добиться мира и обеспечить защиту гражданского населения как на Ближнем Востоке, так и во всем мире.

В том, что касается израильско-палестинского конфликта, тенденции в нем действительно обескураживают, и именно поэтому нам всем столь крайне необходимо стремиться сохранить открытыми возможности для достижения мира. Альтернативы этому действительно нет. Соединенные Штаты попрежнему преисполнены решимости добиваться прочного урегулирования конфликта, и мы будем продолжать работу по реализации тех интересов, которые мы преследуем все вместе, - добиваться прочного мира между Израилем и Палестиной. Мы по-прежнему поддерживаем тесные контакты со сторонами конфликта и ключевыми заинтересованными субъектами в попытках направить ход событий в более позитивное русло. Мы по-прежнему призываем все стороны продемонстрировать своими действиями и политикой искреннюю приверженность урегулированию по принципу сосуществования двух государств, которое позволит в будущем возобновить конструктивные переговоры.

Нынешняя администрация Соединенных Штатов последовательно противостоит любым попыткам лишить Израиль его легитимности или поставить под угрозу его безопасность, в том числе предпринимаемым в Организации Объединенных Наций. Мы будем и впредь выступать против любых проектов резолюций, в которых будут предприниматься попытки сделать это.

Насколько известно Совету, мы весьма обеспокоены ситуацией на местах, и считаем, что нынешние тенденции развиваются в обратном направлении. Серьезно обеспокоены мы и продолжающейся поселенческой деятельностью. Не надо заблуждаться: Соединенные Штаты считают поселенческую деятельность незаконной и контрпродуктивной для дела мира. В своих недавних комментариях на Сабанском форуме государственный секретарь Керри дал ясно понять, что сейчас Израиль должен сделать выбор между дальнейшей поселенческой деятельностью и урегулированием по принципу будущего сосуществования двух государств. Как он сказал, хотя мы и не считаем, что поселения являются коренной причиной этого конфликта, они явно представляют собой препятствие для достижения урегулирования по принципу сосуществования двух государств. Со времени подписания в 1993 году Ословских соглашений число поселенцев на Западном берегу возросло с 110 000 до почти 400 000 сегодня.

Мы глубоко встревожены тем, что Израиль принимает дальнейшие меры к беспрецедентной легализации согласно израильскому законодательству аванпостов в глубине территории Западного берега. Мы считаем, что возможная легализация тысяч единиц жилья, которые сейчас считаются незаконными по израильским законам, значительно подорвет перспективы достижения решения, основанного на существовании двух государств. Мы также обеспокоены тем, что министры в правительстве Израиля публично заявляют о том, что палестинского государства никогда не будет.

Терроризм, подстрекательство к насилию, прославление актов терроризма и других насильственных актов также серьезно осложняют усилия по продвижению к миру. Мы по по-прежнему подчеркиваем важность того, чтобы палестинское руководство активно противодействовало насилию во всех его формах. Мы по-прежнему четко даем понять, что терроризм и подстрекательство к насилию должны быть прекращены. Такие акты противоречат усилиям по сохранению перспектив обеспечения мира.

Мы решительно осуждаем террористические акты и другие акты насилия в отношении израильтян и палестинцев. Ничто не может служить оправданием для совершения таких актов. Мы также глубоко обеспокоены сообщениями о чрезмерном применении силы израильскими силами безопасности в отношении палестинского населения. Власти должны проводить своевременное и транспарентное расследование таких инцидентов и обеспечить, в случае необходимости, принятие надлежащих мер, включая судебное преследование.

Есть ряд позитивных примеров координации усилий между израильтянами и палестинцами, которые следует поощрять. Например, координация усилий между силами безопасности Израиля и Палестины сыграла ключевую роль в предотвращении серьезного ухудшения ситуации в плане безопас-

16-44412 **21/24** 

ности, и такая координация усилий продолжается. Мы также наблюдаем координацию усилий между представителями гражданского общества, которая отвечает общим интересам. Столкнувшись недавно с самым широкомасштабными пожарами за последнее время, палестинские силы гражданской обороны при финансовой поддержке правительства Соединенных Штатов вновь пришли на помощь своим израильским партнерам в борьбе с пожарами в Хайфе, Бейт-Меире и Натафе в окрестностях Иерусалима. Такого рода сотрудничество отвечает интересам всех сторон.

Экономическое развитие также имеет большое значение, и частный сектор может играть здесь жизненно важную роль. Например, в конце ноября в Газе был открыт первый завод по производству Кока-Колы. Этот завод создал 300 новых рабочих мест, непосредственно связанных с производством, и 3000 сопутствующих рабочих мест в системе снабжения в Газе. Имеющий лицензию производитель Кока-Колы на Западном берегу и в Газе также внес первоначальный взнос в размере 1,3 млн. долл. США в корпоративный фонд социальной ответственности для создания дополнительных рабочих мест для молодежи Газы и для улучшения доступа к чистой питьевой воде в лагере для беженцев в Газе. 1 декабря доноры обещали выделить по меньшей мере 175 млн. долл. США в виде грантов и 270 млн. долл. США в виде льготного кредитования для трехстороннего проекта по водоснабжению в районе Красного моря и Мертвого моря при участии Иордании, Израиля и Палестины. Сотрудничество между Израилем и Палестинской администрацией имеет жизненно важное значение для решения проблемы нехватки воды в регионе и для обеспечения сохранения Мертвого моря.

Тем не менее необходимо срочно принять дополнительные шаги для стабилизации экономической ситуации, особенно в Газе, и повернуть вспять существующие тенденции. Мы по-прежнему подчеркиваем важность того, чтобы обе стороны в рамках принятия политических и практических мер продемонстрировали подлинную приверженность реализации решения, основанного на существовании двух государств, с тем чтобы снизить напряженность, восстановить доверие, избежать цикла эскалации напряженности и возродить надежду. Г-н Мартинш (Ангола) (говорит по-английски): Для нас это последняя возможность выступить в этом зале по вопросу о Палестине и ближневосточном мирном процессе. В качестве непостоянного члена Совета Безопасности я хотел бы воспользоваться этой возможностью и поблагодарить Генерального секретаря за его постоянную приверженность мирному процессу и, в частности, за его работу по реализации двугосударственного решения. Кроме того, мне хотелось бы выразить признательность Новой Зеландии за ее конструктивное участие и особенно присутствующему в Совете сегодня в первой половине дня министру иностранных дел Маррею Маккалли.

За последние два года от источников Организации Объединенных Наций, гуманитарных учреждений и организаций гражданского общества поступило много информации, а также предупреждений от имени Генерального секретаря и его Специального посланника относительно неустойчивости статус-кво в том, что касается палестино-израильского вопроса, и об усиливающейся угрозе претворению в жизнь двугосударственного решения. Однако несмотря на наличие множества таких свидетельств, Совет не смог эффективно урегулировать эту ситуацию.

Фактически Израиль, обладающий относительно большой военной мощью, вот уже почти полвека осуществляет колонизацию палестинских территорий вопреки воле проживающего на них населения. Палестинцы живут в условиях жесткой оккупации и бесчеловечной блокады, систематически подвергаясь дискриминации и сталкиваясь с нарушениями их основных прав человека. Мы в Совете Безопасности не можем продолжать выступать за равноправное отношение к обеим сторонам и за общую ответственность ввиду отсутствия прогресса в реализации двугосударственного решения. Интересно, как можно применять тот же уровень правовой, политической и моральной ответственности и возможностей к палестинцам, которые были выселены с родной земли, лишены природных ресурсов и перспектив экономического развития, а также возможности свободно перемещаться. Такое отношение является одной из основных коренных причин, которые создают, подпитывают и вызывают недовольство, разочарование и безысходность, а те, в свою очередь, приводят к актам насилия и экстремизма.

В этой связи мы приветствуем прозвучавшие в последние месяцы призывы международного сообщества к мобилизации усилий для спасения этого процесса и перспектив реализации двугосударственного решения. Израильская политики расширения поселений является подлинной угрозой двугосударственному решению. Все члены Совета подчеркивали это в своих заявлениях сегодня утром. Недавние попытки правительства принять закон, направленный на легализацию незаконных поселений и аванпостов, построенных на частной собственности палестинцев на Западном берегу, является дальнейшим шагом к осуществлению аннексии и демонстрацией нашей коллективной неспособности добиться возобновления диалога между израильтянами и палестинцами. Если мы хотим устранить еще один взрывоопасный фактор в уже и без того неспокойном регионе, то Совет должен действовать решительно и единым фронтом.

В этой связи Ангола приветствует инициативы ряда членов Совета, направленные на разблокирование ситуации, особенно инициативу Франции о созыве предстоящей конференции, которая должна содействовать возобновлению переговоров, поскольку наша коллективная обязанность состоит в том, чтобы действовать и призвать Совет взять на себя ответственность в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций. В связи с этим мы приветствуем усилия Лиги арабских государств и с нетерпением ожидаем результатов заседания на уровне министров, которое, как мы надеемся, выработает «дорожную карту» продвижения по пути вперед. Хотя важно обеспечить, чтобы стороны вернулись за стол переговоров, нам необходимо также настоять на том, чтобы правительство Израиля приостановило и обратило вспять незаконную деятельность по строительству поселений и прекратило блокаду Газы, что слишком долго является причиной существующей там плачевной гуманитарной ситуации.

В последние два года мы пытались принимать активное участие во всех инициативах по оживлению ближневосточного мирного процесса. В ходе прений в Совете Безопасности и закрытых консультаций, а также в ходе нескольких заседаний по формуле Аррии мы пытались внести свой вклад в решение этого затянувшегося конфликта. Международное сообщество и государства-члены Организации Объединенных Наций согласны с тем, что в распо-

ряжении Совета имеется достаточно инструментов для решения проблемы поселений, поскольку они являются незаконными с точки зрения международного права и представляют конкретную угрозу для двугосударственного урегулирования.

Сейчас, когда подходят к концу наши два года участия в работе Совета в качестве непостоянного члена, позвольте мне вновь выразить надежду на то, что Совет будет рассматривать двугосударственное урегулирование не просто как лозунг, а как действенную, эффективную «дорожную карту» к достижению мира в этом неспокойном регионе.

**Председатель** (*говорит по-испански*): Сейчас я сделаю краткое заявление в своем национальном качестве.

Я хотел бы просить г-на Младенова передать Генеральному секретарю, который был вынужден покинуть зал в силу других обязательств, что за десять лет на своем посту он сделал все возможное. Он сделал все, что в его силах. Он поддерживал многочисленные контакты со сторонами, и мы согласны с его оценкой.

Через две недели Испания также покинет Совет Безопасности. Поэтому я кратко изложу нашу позицию и имеющиеся у нас на сегодняшний день озабоченности.

Мы обеспокоены тем, что Кнессет рассматривает проект закона о легализации поселений-аванпостов в Восточном Иерусалиме и на Западном берегу. Мы обеспокоены расширением поселений и сносом палестинских строений. Мы также обеспокоены террористическим насилием и подстрекательством к применению силы. И наконец, насколько мы понимаем, внутрипалестинское примирение крайне важно для возобновления мирного процесса.

Наша приверженность — приверженность Испании — делу мира в Палестине не ограничена временными рамками. Мы взяли на себя соответствующие обязательства на Мадридской конференции в 1991 году и с тех пор не прекращаем работу. Самым последним примером этой деятельности стал саммит религиозных лидеров Ближнего Востока, который был проведен в Аликанте 15–16 ноября. Отрадно отметить, что мероприятие прошло успешно и был подготовлен пресс-релиз, что стало важным шагом на пути к достижению терпимости и взаимного уважения. После того как мы покинем Совет

16-44412 **23/24** 

Безопасности, мы продолжим выступать с подобного рода инициативами.

За последние два года мы ни разу не теряли надежду на то, что мирный процесс может выйти из тупика, и не допускали мысли о том, что Совет Безопасности может потерпеть в этом процессе неудачу. Мир, как уже говорили многие ораторы, может быть достигнут только путем прямых двусторонних переговоров, и поддержка со стороны международного сообщества может быть одним из ключевых факторов. По этой причине мы поддерживаем различные инициативы, осуществляемые в настоящее время, в частности инициативу Франции и работу «четверки». Мы также вновь заявляем о важности Арабской мирной инициативы. Совет

Безопасности во всех своих действиях должен принимать во внимание этот контекст.

Как и другие представители, мы отмечаем, что в основе всех инициатив Совета Безопасности лежит стремление сохранить два государства, и имеется четкое понимание того, что поселения представляют одну из основных угроз. Поэтому в заключение я хотел бы выразить надежду на то, что Совет Безопасности сможет принять конкретные меры до того, как Испания покинет Совет.

Я возвращаюсь к исполнению своих обязанностей Председателя Совета.

Список ораторов исчерпан.

Заседание закрывается в 11 ч. 55 м.